



• EDITORIAL • RÂL VÊNGTU • CHHÛNGKAW CHANCHIN

- » Kohhran Hmeichhe enkawl Women Centre hawn a ni ta
- » Residential Choir Conductors' Training khar a ni ta

RNI 68092/83 Regn. No. N.E. 1024
From
Synod Literature & Publication Board
Synod Office, Aizawl - 796 001
Mizoram. Phone: 0389-2324590

SYNOD *Newsletter*

Volume XXX

No. 395

E-mail: synodnews@gmail.com

AUGUST, 2016

LÂWRKHÂWM

SYNOD IN JAIL TÂNGTE HNÊNAH RUSUM A THLÂK TAN TA

KTP HOSPITAL CHARITY

Central KTP Office-a Synod Hospital Charity Fund Bial hrang hrang 60 ten July 25, 2016 thlenga an theh luh tawh chu ₹ 1,69,833 a ni a, hun remchâng hmasaah Hospital hotute hnênah theh luh a ni ang.

MISSIONARY QUARTERS HAWNG

July 15, 2016 khân Hudra, Patna-a Missionary chênna tûr in sak mêk chu a sakna sum tumtu Upa C.Lalbiakhanga, Saron Vêng, Aizâwl chuan a hawng ta. Hawna inkhâwm hi Rev. John Lalrinliana, i/c Darbhanga Bialin a kaihruai a, Field Secretary Rev. R.Lahmingsanga leh a hawngtu Upa C.Lalbiakhanga ten thuchah tawi an sawi baw. Hawna inkhâwm neih zawhah hian chawhlui kilho a ni.

BAPTISMA CHANG

July 23, 2016 (Inrinni) khân Kolkata Pastor Bial, Shyamganj Fellowship (Kolaghat Area)-ah Seeker's Rally (ringlo pual crusade) neih a ni a, ringthar mi 4 (mipa puitling 1, hmeichhe puitling 2 leh hmeichhe naupang 1) an nei a, hêng ringthar te hian Bialtu Pastor Lalropuia Pachuau kutah baptisma an chang.

CHHAWMDAWLNA PE

Harsatna hrang hrang neite hnenah Synod Relief Fund aţangin chhawmdawlna - tui tla hlum, thlipui tuar, thli-in huan thlai a tihchhiatsak leh damlo rethei, chhungkaw parukte hnenah ₹ 52,000 sem a ni a. Hetiang hian Synod Relief Fund aţang hian tanpui ngaite tanpui thin an ni.

Hun hmasa lam

Hun hmasa lamah Synod ang chuan hnuhma lian tham han sawi tûr a awm êm êm lo va, Rev R. Lianbuanga Executive Secretary a nih lai (1989) khân NEICC in Jail tângte chungchângah seminar buatsaih a nih tûr thu leh palai pawh pali tûr tûr te, amah Rev. R.Lianbuanga ngei pawh Mizoram chhûnga Jail tângte chanchin chhuina leh kohhran hovin rawng an bâwl dân paper ziak tûra sâwmna a thawn a, Rev C. Pazawna pawh hemi huna paper present tûr a nih thute a rawn hriat tûr baw. Tin, Rev R Lianbuanga Chairman-na hnuaiyah Religious Instruction Service Committee awmin, Presbyterian Kohhran te, Salvation Army te, UPC te leh Roman Catholic Kohhran te an ni a. Hêng Kohhran hrang hrangte aţangin mi an inruat a, Jail-a rawngbâwlinaah hian bul an lo tan tawh baw.

Presbyterian Kohhran aţangin hêng mite Rev. R. Lianbuanga, Upa Hmingthanga, Upa T. Zâmliana leh Upa R. Sângkhuma te ruat chhuah an ni leh a. Hetih hunlai hi kum 1989-1992 chho kha a ni. Kum 1989-ah khân Prison Fellowship of India aţangin BVR Rao chuan Aizâwl rawn kal a tum thu te, lo dawngsawng tûra kan kohhran a beisei thu te, Rev. Rokhûma SES a rawn hrih a, hemi hunah hian Prison Fellowship of India kalphung sawi ho pui a duh a ni ber a. A rawn kal ta ngei em tih erawh chu ziak lamah hmuh tûr a awm rih ta lo. Kum 1989 vêk hian Central Jail Vêng Kristian Fellowship-in Sacrament theh thua te leh dân chhûnga lâkluh leh lawmluh thua anmahni ngaihtuahtu tûr Pastor pe tûra ngenna Synod Office-a an thlen chu Luangmual Bial lam te an bial huam chhûng te a nih avângin a tûl anga lo bawhzui tûrin Rev. Rokhûma SES in a hriattîr a. Kum 1992 khân Central Jail Kohhran aţangin Pulpit Bible an aw thuh leh pe tûra ngenna an rawn thlen baw.

Tûn hnai deuh

Jail lama rawngbâwlina hi hun eng emaw ti chhûng chu kan kohhran hmalâkna ang chuan a reh rih hle a. Kum 2014 a lo her chhuak a, Bethel Presbytery aţangin Central leh District Jail enkawltu tûr dah tûra rawtna lo lût chu a tih hlawhtlin dân tûr kawng SEC in lo zawng rawh se a ti a. SEC in theih tâwp a beiin ruahmanna nê Synod 2015 ah a rawn thlen leh a. Synod inkhâwmpui chuan pawmin a vil vân hna thawk tûrin Rev. R. Lalvulluaia a ruat ta nghal a. Senior Executive Secretary kaihruaina in hma lâk chhoh a ni a, sawrkâr lam hotute dâwr ngaite dâwr a, thil tih fel a nih hnuah rawngbâwlina chu tan theih a lo ni ta

a ni. Inkaihruaina Synod-in a pawm ang diak diak chuan hun hmasa lamah chuan kalpui theih a ni rih lo va, Synod takin muangchang leh phuisui takin a la kal cho ve zêl dawn a ni.

Rawngbâwlina sah hawn a ni ta

Dil a nih angin rawngbâwl phalna Inspector General of Prison hnên aţangin dawn a ni ta a. Hun hmasa ber atân thla ruk chhûng (Apr-Sept) permit hi pêk kan ni a. Hun hman theih dân tûrah chuan thlatin Pathianni hmasa ber hi Central Jail leh Pathianni vawihnihna District Jail-ah te a ni.

A hun hmasa ber atân ni 3.4.2016 Pathianni chawhnu dâr 1-2:30 khân Central Jail, Tanhril ah neih a ni ta a. He hun hman tûr hian mi sâwm (10) kal phalsakna hmuh anih bâkah sawrkâr lam aţangin mi pakhat (1), an vaiin mi sâwm leh pakhat (11) laiin hun an zuk hmanpui a ni. Tâng zawng zawng hi 689 niin Jail tâng inkhâwm zawng zawng hi 298 an ni baw.

District Jail (Aizâwl) ah pawh a tum khatna atân ni 10.4.2016 khân hun hman a ni a, kal zawng zawng hi sâwm lai an ni leh thei a, kal zîngah hian Pastor pakhat, Upa pali, zaithiam leh tawiamtute an tel a ni. Tâng zawng zawng hi mi 91 an ni a, hêng ho zîng aţang hian mi 70 lai an rawn inkhâwm thei a, a lâwmawm hle.

Rawngbawl tan dân

Ni 3.4.2016-a Central Jail-a rawngbâwlina bul tan aţanga vawin (26.7.2016) thlenga rawngbâwl tawh dân chu-

(1) Central Jail-ah hian tum li (4) inkhâwmna hun hi hman a ni tawh a. Jail tâng inkhâwm zawng zawng hi 1284 niin Synod hotute lam aţangin Rev. Lalramliana Pachuau, Sr.

Phêk 2-naah chhunzawm a ni...

SYNOD Newsletter

EDITORIAL STAFF

Rev. Dr. C. Chawngmingliana
Rev. PC Pachhûnga
Upa H. Ronghâka
Rev. R. Laldinthara

Editorial

ZIRTIRTU THA

A tha hi a tha a, a tha lo hi a tha lo tih hi a dik viau laiin thil tha lo hian thatna leh hlutna a nei ve tlat. Amaherawh chu thil tha lo kha a lo tha ta a, thil tha lo tih pawh hi insûm chuan tûr a ni lo tihna chu a ni lo. Heti zâwng hian ngaihtuah teh ang. Mi hlemhle takte hian mi rinawmte hlutna a pho lang a, hmêl chhia hian hmêl tha mawina a târ lang bawh. Zu ngawl vei hian zu in ngai lo hlutzia a lantîr a, thurûk hmuam thei hauh lo mite hian thurûk vawng theite ropuizia a târ lang bawh.

Mi thatchhiate hi an rethei a, an kawrawk viau lai leh an hna thawhin mit a tih kham viau rualin mi taimate awhawmzia a lantîr ve thung. Mi rêl hmang tak ten chhûngkaw inpumkhatna leh thian pâwlho inpumkhatna tha tak a tih chhiat a, an huat thlalâkawm viau rualin mi rêl ngai hauh lote hlutzia a lantîr hlauh thung. Thianteh leh thawhpui/rawngbâwlpui te chhiatna lai leh tlin lohna midangte hnêna sawi ching riau mite hian inpumkhatna a tih chhiat viau rualin, thianteh leh rawngbâwlpuite thatna lai chauh sawi lan tum hrâm hrâm mite ngainatawzmzia a pho chhuak daih thung. Fanu/fapa sual tak te hian chhûngkua leh khawtlâng an chawhbuai a, an ninawm viau laiin fanu/fapa fel tak neih hlutzia leh awhawm zia a lantîr bawh.

Chuvang chuan thil tha lote hi tha ti lovin kan rilrem zâwng ni lo mah se a thate thatna pho langtu leh chawimawitu an nih avângin zirtirtu tha takah i hmang hlauh ang u.

PCI GEN. ASSEMBLY-AH KAL

August 1-5, 2016 chhunga PCI General Assembly Executive Committee Shillong-a neihah Mizoram Synod aţang heng mite hi an kal-

1. Rev. Lalramliana Pachua,
Sr. Executive Secretary
2. Rev. Lalzuthanga
3. Rev. H. Remthanga
4. Rev. Dr. Lalchuanliana
5. Rev. C. Rosiama
6. Rev. Rualthankhuma
7. Rev. Zosangliana Colney
8. Rev. PR Hmuaka
9. Upa R. Lalmalsawma

www.mizoramynod.org

Phêk 1-na chhunzawm a ni...

Executive Secretary leh Rev. H. Lalrinmawia, Synod Moderator te an ni a. Synod Choir leh mimal zaithiam bâkah Group hrang hrangten an tawiwawm thîn.

(2) District Jail-ah hian ni 10.4.2016 aţangin rawngbâwlna bul ţan a ni a. Bul ţan a nih aţangin inkhâwmna hun vawi li (4) hman a ni tawh bawh. Tâng inkhâwm pui tawh zawng zawng zât chu 251 an ni. Synod hotute lam aţangin Upa H. Ronghaka, Synod Secretary (Sr.)-in hun a hmanpui a. Armed Vêng Bial hi District Jail awmna bial a nih avângin Bial Standing Committee-in aiawh inruatin Bial hruiatuten an tawiwawm thîn bawh a ni.

Bul ţan a nih aţangin hmasâwn chak duak

duak a har rih deuh a, District Jail dangte pawh reiloteah Synod Prison Ministry hian a thleng ve thuai tûra ngaih a ni.

Lk.4:16-19 hi *Nazareth Manifesto* tiin sawifiah a ni thîn. Chutah chuan saltângte chhuahna thu sawi tûra Lal Isua chu Pathian bel ruat a nih thu kan hmu a. Lal Isua zirtirna dawngtu ten a thupêk anga Chanchin Tha kan hril dawn a nih chuan hêng kan rawngbâwlna in a thlawh khûm, keinin misuala kan ruat "sal tângte" hi kan hnuchhawnsan a remlo. 'Thola, êng rawh' (Isa.60:1) min titu Pathian lam hawiin mamawhtu Jail tângte chhanchhuah hna hi Pathian mite hian i thawk mawlh mawlh ang u.

KOHRAN HMEICHHE ENKAWL 'WOMEN CENTRE' HAWNG

Kohhran Hmeichhiate IN PUI 'Women Centre' chu ruahmanna anga hman tûrin luah ţan a ni ta a. Women Centre hi Phunchawnga awm a ni a, Aizâwl leh Sairâng inkâr, Aizâwl aţanga 12km a awm a ni. A hmun hi Pu LH Thanga, Ramhlun North-in a pêk a ni a, a ram zau zâwng hi 5.6 Bigha zeta zau niin National Highway ân a awm a ni.

A sakna tûr hian Kohhran Hmeichhe member zawng zawng ten theihtâwpin, an thiam dan kawng hrang hrangin sum an tuak a. Tin, mi inphal ten sum hlâwm lian tak tak an thawh a, Synod-in cheng nuai 130 zet mai a sakna tûr hian a pe bawh a. Tichuan cheng nuai 540 chuang zet sengin a building hi an sa a ni.

Women Centre hi a ţangkai thei ang bera hman tum a ni a. A bîkin hmeichhiate hamthatna tûr leh dâwm kanna lam ngaih pawimawh ber a ni a. Hêngte hi a hmanna tûr tlangpui chu a ni-

(1) **Retreat Centre:** Thlarau lama intuaitharna atân hman theih a ni ang a, a duh tân retreat, camping leh ţawngţai (bethel), a huhova Pathian pâwl nân hman theih a ni ang.

(2) **Training-cum-Production Centre:** "Mi harsate chhawm chhuah nân leh an dinhmun siamna tûra hman tum a ni a. Thiam thil zirna hmun tûr a ni, hunin a hril ang zelin eizawna tling tûr leh inkhai chhuahna atâna ţangkai tûr, phâk tâwk ang zêla kalpui phawt a ni ang," tia ruahman a ni a. A tîrah chuan puan thui zirna hawn ţan phawt a ni ang a, a ngaihtuahtuten tûl leh tha an tih angin kalpui a ni ang. He hmuna thiam thil zirte chu mahnia ei leh bâr inzawn dân kawng dap thei tûra zirtir chhuah tum an ni.

(3) Seminar, workshop leh conference neihna hmun atan hman theih a ni ang.

Tûnah hian Women Centre hmanna tûra ruahmanna kawng khat puanthui zirna chu bul ţan a ni dâwn ta. July 28, 2016 khân puanthui zir tûr interview neih a ni a, hmun hrang hrang aţangin puanthui zir dîl mi 190 chuang zet an awm a, puanthui zir tûra lâkte hian August ni 4-ah Women Centre-ah lût in an zir nghal ang a, December ni 16-ah an chhuak dawn a ni. Zirlaite hian ngawrh taka zirtir tûr an nih avângin Centre-ah hian awm chilh tûr a ni ang a. Kohhran inkhâwm hunah Phunchawng Biak Ina an inkhâwm bakh chu pawn lama chhuak lo va Centre Compound chhûnga awm tûr an ni dâwn a ni.

Women Centre-a thawk tûr hian Synod-in mi pahnih - NI R. Lalrinpuii, Bungkawng, Centre Superintendent leh Peon-Cum-Chawkidar atân Pu H. Lalmuanawma Kelsih te a la a. An ni bakah hian Central Committee chuan Security atân Tv. Lalpêkmuana Phunchawng leh puanthui zirtirtu tûr pahnih Pi Lalbiaknungi, Bâwngkâwn leh NI. Zorinsângi Sihphir-te a la fel tawh bawh.

MISSIONARY LÂK BELH

Synod Mission Board chuan Synod Mision Board hnuaiia Missionary indaih lohna avângin Synod Service Board remtihna Panel list aţangin mi 10 a la thar leh a, heng an lâk tharte hian August 3-5, 2016 chhûng khân Utility Room, Synod Office-ah Orientation an nei a, August 14, 2016 (Pathianni) chawhnu-ah Zârkawt Kohhran Biak Inah tîrh chhuahna hun hman tûr a ni.

Râl Vêngtu

Mi thenkhat hi Râl Vêngtu hnênah an lo kal khâwm a, inkawmna pindanah chuan an thu khâwm tãih a. “Râl Vêngtu, nimin thil thleng kha i lo hre ve em?” an rawn ti a. Râl Vêngtu chuan, “Hria e, ‘an thâwm chu ram tinh a thang’ tih ang mai alawm. Ka râlkhath hriat deuh bawk a, eng nge an au hla pheih zawng ka hre mumal hlei lo va,” a ti a. A inlêngte chuan, “Mipui tam takin kawng an zawh a, ‘kan sawrkâr hian zu zawrh’ *‘bânsan rawh se’*, ‘Sum aiin’ *‘Nunna kan ngaihlu zâwk’*, ‘corruption’ *‘kan ning tawh’*...., tiin an au rual dual dual mai,” an ti a. Râl Vêngtu chuan, “Mipui au hla chu a dik lohna êm êm pawh ka hre lêm lo, *kohhran sadai a thiat lo* mai pawh ni lovin kohhran pawhin an au pui reng chu a ni alawm. **Mahse, in tarmit kha in bun tâwk tawh lo a nih kha, thlâk tawh rawh u,**” a tihsan ta daih a. Mite chuan, “Kan la bun tâwk hi, kan mit pawh a la mil thlap e, thlâk a ngai rêng rêng lo,” an ti a.

Râl Vêngtu chuan, “In mit a mil tawh tawp loh kha, in thil hmuh dân leh in thil thlir dân pawh *khaw dang sial* ang hû a nih tawh kha. Zu leh corruption leh thil dik lo hi do reng tûr a nih laiin mipui tam takin kawng zawh a, haw haw chung a boruak siam chu a tha ber lo vang. Haw haw ringawtin ram a siam that theih ngai loh. Ram siam that in duh tak tak a nih chuan: **a ngaihna hria, mahni chhûngkua leh party hamthatna aia ram leh mipui hmakhaw ngai, Pathian hming a naran a lam nazen ngai lo, Pathian hming an lam ta vèk vèk a nih chuan Pathian duhzâwng ngai pawimawh hmasa zêl mi, inthlan dân chauhva ram vei ni lo, Pathian tih avânga thil dik taka tih duh mi kha lo pen chhuak ula a ni mai alawm.** Thil eng emaw a thlen hlekin in khu luai a, in thil sawi chu boruakah a thâm ral leh ringawt a. *Tang ang maia* thâwm tih nat viau ringawt hi a tâwk lo. A tak taka tih a ngai zâwk, mi tin hian mahni rilru a thil tha leh dik ni a hriat chu tharum tel lovin a hun takah lantir ve zâwk mai tûr alawm,” a ti a.

Mite chuan, “A ni mai âwm tak e. Kan tarmit hi a fiah emaw kan ti a, a lo fiah tawh lo chhia va a nih hi,” tiin tarmit thlâk tum chuan an hâwng leh ta dam dam a.

SYNOD HOSPITAL, DURLÂNG JUNE, 2016 CHHÛNGA THILPÊK DAWNTE

I. CHARITY FUND

| | | |
|-----------------------------------------------------------------|---|---------|
| 1. Pu Lalsanglûra, Durlâng Mèl - 5 | ₹ | 1,000 |
| 2. Pu Lalnunsânga, Durlâng Dâwrkâwn | ₹ | 1,000 |
| 3. Thingsulthiah Bial Hmeichhia | ₹ | 10,000 |
| 4. Pu Rosawmliana Vârtê, Durlâng Leitan | ₹ | 1,000 |
| 5. Sihfa North Kohhran Hmeichhia | ₹ | 2,000 |
| 6. Hnahlan Bial | ₹ | 10,000 |
| 7. Mizoram Civil Pensioner Association | ₹ | 4,000 |
| 8. KTP, Sihfa Bial | ₹ | 13,290 |
| 9. Lalrinzuali Râltê, D/o Jacob Lalpanua, Republic Vêng, Aizâwl | ₹ | 1,000 |
| 10. Lungdai Kohhran | ₹ | 1,000 |
| 11. Pi Dârthanmawii, Vênghlui | ₹ | 1,000 |
| 12. KTP, Salem Vêng Branch, Aizâwl | ₹ | 5,000 |
| 13. Sângneihthanga, Zemabâwk | ₹ | 500 |
| 14. Bairabi South Kohhran Hmeichhia | ₹ | 2,000 |
| 15. Dr. Lalbiakmawia Ngente & Vanlaldiki, Bûngkâwn | ₹ | 100,000 |
| 16. Zonuam Bial Kohhran Hmeichhia | ₹ | 5,000 |
| 17. Pu R. Zamawia, Zârkawt | ₹ | 3,500 |
| 18. Ramthar Vêng Bial Koh. Hmeichhia, Aizâwl | ₹ | 12,881 |

II. GRACE HOME TÂN A THILPÊK PETUTE

| | | |
|-------------------------------------------|---|--------|
| 1. YMA, Lâipuitlâng Branch | ₹ | 10,000 |
| 2. Tlângnuam Bial Kohhran Hmeichhia | ₹ | 20,000 |
| 3. Kolasib Vênglai Bial Kohhran Hmeichhia | ₹ | 5,000 |
| 4. Manikbond Bial Kohhran Hmeichhia | ₹ | 2,700 |

III. THISEN PE TE

| | | |
|---------------------------------------------|---------|----|
| 1. Apostolic Theological Institute, Durlâng | PEK ZÂT | 23 |
|---------------------------------------------|---------|----|

| | |
|-------------------------------------------|----|
| 2. KTP, Dinthar Vêngthlang Branch, Aizâwl | 22 |
| 3. KTP, Nisapui Bial | 32 |
| 4. YMA, Khatla Branch | 60 |
| 5. KTP, Sairâng Bial | 40 |
| 6. KTP, Lungdai Bial | 56 |
| 7. KTP, Chhinga Vêng 'E' Branch | 23 |

IV. THIL DANG PE TE

| | |
|--------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Hmuntha Bial Kohhran Hmeichhia | Drip Stand 5 lei nân ₹ 2,500 |
| 2. Pi Lallawmsangi, Sister Rtd, Vênghlui (A pa Zaluta hriat reng nân) | Eye Unit tan Geysler leh Choka-a phak tur Carpet. |
| 3. ENF, Synod Hospital Unit, Durlâng | Nurses Sick Room (NCB & Gynea) tân Hot plate (Heater) 2, Table -2 leh thutthlengsei (Cushion nân) - 4 |

Khawngaihna leh duhsaknaa thilpêk min petute zawng zawng hnênah Lalpa Isua Krista hmingin lâwmthu kan sawi tak meuh meuh a ni. Hêng in thilpêk kan dawnte hian damlo awm man harsate thlamuang takin a awmtir a, Hospital mamawh tam tak min phuhrûksak bawk a ni.

Sd/- REV. R. RAMDINMAWIA
Chaplain, Synod Hospital, Durlâng

MASIHI SANGATI RAWNGBAWLNA

Masihi Sangati, Lunglei Chânmari te leh MS Gospel Team, Lunglei te chuan ni 20-24 July, 2016 chhûng khân Lunglei Chânmari huam chhûngah ringlo mite zingah beihpui an thlâk a. Chakma 4 leh Bengali 2 baptisma chang thar an nei.

July 24, 2016 khân Kawrthah Masihi Sangati Pastor bial fannaah puitling 2 leh naupang 4 ten Baptisma an chang bawk.

July 24, 2016 vèk khân Ramhlun North Bial Masihi Sangati Meet hlawhtling tak hman a ni a, Speaker atân Pastor R.Lalthangvunga hman a ni. Mi 7 in Pathianni chawhnu inkhâwmah Baptisma an chang a, zân inkhâwmah mi 2 in an chang leh bawk.

PRESBYTERIAN BIBLE SCHOOL ADMISSION NOTICE

Presbyterian Bible School, Mission Vêng, Aizâwlah C.Th (Certificate in Theology) zir tûr lâk a ni leh dân a, dîl duh chuan hêng hi hriat tûr a ni e:

1. Admission Form Office-ah Rs. 10/- a lei tûr a ni a, August 25, 2016 (Ningani) tlai dân 3:00 thleng PBS Office-ah thehluh theih a ni. Diltu chu Class VII passed, kum 16 aia naupang lo, Kohhran dân chhûng a awm a ni tûr a ni.
2. August 30, 2016 (Nilaini) zîng dân 10:00-ah interview neih tûr a ni a, lâkte chuan September 5, 2016 (Thawhtanni) ah Class tan tûr a ni.
3. Zir hun chhûng thla li i.e. September-December, 2016 a ni a. Hrechiang duh tân phone no. 2317343/2325082/9436198231-ah zawhfiah theih a ni. Hostel a awm lo.

Sd/- Rev. Lalneihvûra
Principal
Presbyterian Bible School

“Mi thianghlimte tân chuan engkim a thianghlim thîn; nimahsela mi bawhlhlawh leh ring lote tân chuan engmah thianghlim rêng a awm thîn lo, an rilru leh an chhia leh tha hriatna reng pawh a bawhlhlawh tawh”

Kohhrana Tawngkam Hman Dân

Bible chhiar dâwna sawi chhuah dân: Mi ðenkhat chuan, *'Bible châng i lo ngaithla ang u,' 'Bible châng thianghlim i lo chhiar ang u,'* tiin an sawi ðhin. Kan chhiar tum chu Pathian thu a ni a, a **'châng'** hi chu mi dang ngaihlâk atân kan chhiar khum ngai lo. A châng chhiarin a kawh chu - Bible-a châng awm zât hriat duh vânga chhiar hi a ni. Chuvângin, *'Pathian thu thianghlim i lo ngaithla ang u,'* tih mai tûr a ni.

Bible kan chhiar dâwna kan fimkhur lehzuah theih nân mi ðenkhat sawi chhuah dân lo sawi ila: Chanchin T̄ha Matthaia, Marka, Luka, Johana, tiin an sawi ðhin. 'Chanchin T̄ha Rom' ti pawh an awm. Tirhko khuaa mite hnêna Tirhko Paula lekhathawn ti te, Petera hnêna Tirhko Paula lekhathawn ti te, Thessalonika tih turah Thessalonika khuaa mite hnêna Tirhko Paula lekhathawn ti te, Zâwnei Nehemia lo ti ta mai te pawh an awm a. *'Hebrai mite hnêna Tirhko Paula Lekhathawn'* tia sawi rawngbâwltuho zîngah pawh an awm ve leh zauh ðhin. (Origen-a chuan, "Hebrai Lekhathawn ziaktu chu Pathian chauvin a hria," a ti).

Chanchin T̄ha bua mi kan chhiar dâwn chuan, *'Chanchin T̄ha Matthaia ziak, Marka ziak, Luka ziak, Johana ziak'* tia sawi tûr a ni. Matthaia te, Marka te, Luka te leh Johana te hi Chanchin T̄ha an nih loh avângin *'Chanchin T̄ha Matthaia, Marka, Luka leh Johana...'* tia sawi tûr a ni lo. Sawi nawnaah erawh chuan Matthaia, Marka, Luka Johana tih pawh a soal lo. Sam bua mi kan chhiar dâwnin 'Sam Number' tih kher a tûl hran lo. Entûr nân *'Sam 51-na, châng 1-na aţanga châng 7-na thu (Sam 51:1-7) kan chhiar ang; emaw, châng 1 aţanga châng 7 thu i lo ngâithla ang u'* ti emawa sawi tûr a ni.

Mi ðenkhat Bible chhiar chuan *'hê-tah lo chhiar leh ila,'* titein an sawi vak vak a; ðenkhat leh chuan *'châng 12-na aţangin kan chhiar ang a, a rem remnaah kan tâwp ang,'* an ti a. Hei hi chin dân mawi lo a ni. Chhiar tûr chin fel taka ruahman sa tûr a ni a; chhiar tûr chin sawi lan aia sei emaw, tawi emaw chhiar loh tûr a ni; sawi soal rem rum loh bawk tûr a ni. Pathian thu kan chhiar tûr chu uluk takin in lamah vawi li vawi nga tal lo chhiar lâwkin, ngaihnawm taka chhiar thei tûra inbuatsaih tûr a ni. Fel leh fel lo nih hlawn awl tak a nih theih avângin, tawng-taina nen theih tâwpa inbuatsaih lâwk ðhin tûr a ni.

Chuvângin, T̄antu emaw, Thuhritu emaw, Chairman emaw kan nihin chhiar tûr chin rêl fel sa thlapin Biak In emaw, kan rawngbâwlna tûr hmun emaw chu pan tûr a ni. Tin, Bible chhiar zawhah leh thusawi zawhah, *'Kan Bible châng chhiar te/kan thusawite a tha lai a awm chuan Lalpan malsâwm rawh se,'* tih ching an awm leh zauh bawk ðhin a. Hetianga sawi hi a hmân lai êm êm a, chin ve loh tûr a ni. *'A thu thianghlim kan ngaihlâk/kan sawite kan za atân Lalpan mal min sâwmsak rawh se'* tih zel a tha.

HRIATTIRNA

Mizoram Presbyterian Kohhran Pastor Nupuite Intawhkhawm hun a lo thleng leh dâwn ta a. He hun hi ngaipawimawhin kal leh ðeuh i tum ang u. A hun tûr Synod Calendar-a mi, October 20, 2016 khi a remchân dâwn loh avângin October 11, 2016 (Thawhlehi)-ah sawn a ni a. Kan kal ngei theih nân remchâng lo insiam ila a lâwmawm khawp ang.

PROGRAMME

A hmun : Synod Conference Centre
A hun : October 11, 2016 (Thawhlehi)

Chawhma lam : 10:00am

Chairman : Pi Lalnilâwmi w/o Rev. H. Lalrinmawia, Synod Moderator
T̄antu : Pi Hmingthansângi w/o Rev. Lalhmingmawia, Leitan
Solo : Pi Debbie Lalnunhlûi w/o Rev. Remlalfaka, MTC
Thu zir tur : Pastoral Ministry Kaihhraina
Zirtirtu : Rev. Chuaŋthuama

Chawhnu lam : 1:00pm

Chairman : Pi Ramluimawii w/o Rev. B. Sângthanga, Executive Secretary
T̄antu : Pi Lalchawivêli w/o Rev. Lalramliana, Luangmual West
Hun hman dân tûr : 'Dârthlalang'

Sd/- Lalroluahi
Secretary

HRIATTIRNA LEH NGENNA

Guwahati Mizo Presbyterian Kohhran chuan Archive atan APMK/ZPMK din tirh aţanga Pastor, Pro Pastor, Kohhran Upa, Tual Upa, Kohhran Hmeichhe OB, KTP OB lo ni tawh zawng zawngte bio-data leh thlalak neih a duh a. Kan inhriat pawh vek theih tawh loh avangin a chungka kan ziah lan chanvo lo nei tawh zawng zawngten in bio-data leh thlalak a nuaia address-ah hian rawn thawn turin kan ngen a che u. Bio-data format hi Archive Secretary hnenah ngaihvên tur a ni a. Chatuan ram min pansan tawhte an lo awm anih pawhin an chhungkhat hnaivai te'n lo ngaihvên sak turin kan ngen nghal bawke. Hrechiang duh chuan a hnuai hming leh phone number-ah hian zawh fiah theih a ni.

- (1) Rev. K. Lalengmawia - 9436373645 (2) Upa Sanglianthanga - 9612169082
(3) Upa Kailianthanga - 9401991468

Postal Address:

Mizoram Synod House
ABC, Tarun Nagar, Bye-Lane-4
H No. 3, Guwahati-781005
Email: gmpkarchive@gmail.com
Phone: 9435007176

Sd/- Damien Lalnunmawia
Secretary
Kohhran Archive
Guwahati Mizo Presbyterian Kohhran

SUNDAY SCHOOL ZIRTIRTU TRAINING

Sunday School Zirtirtu Training neih puin August 5-8, 2016 chhûng khân North Hlimen Pastor Bial-ah hêng mite hi an kal-

1. Rev. PC Pachhûnga, Exe. Secretary
2. Upa Lalthahluna Râltê
3. Upa C. Lalbiaksânga
4. T. Upa V. Lalrindika

Chutichuan Pathian ropuina leh fakna tûra Isua Krista zâra felna rah awm chuan lo khatin, Krista nî atân chuan a tak tak leh sawiselbo in nih theihna tûrin thil tha bîkte chu tha in ti thei ang.
Philippi 1:10-11

MISSION FIELD COMMITTEE

* Arunachal East, West leh North Mission Field Committee August 1-11, 2016 chhûnga neihah hêng mite hi an kal-

1. Rev. B. Sângthanga, Exe. Secretary
2. Rev. K. Lalthangmawia
3. Upa C. Lalngâkliana

* August 5, 2016 a Pune-a Interserve Annual General Meeting-ah Rev. K. Lalrinmawia a kal.

"Krista Isua mi sualte chhandam tûrin khawvêlah hian a lo kal," tih hi a rinawmin a pawm tlâk êm êm a ni;